

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ
DIPLOMA SUPPLEMENT

²⁾ Acest supliment însoțește diploma

cu seria _____ nr. _____

This Supplement is for diploma

series _____ no. _____

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI <i>INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF DIPLOMA</i>		
Numele de familie la naștere <i>Family name(s) at birth</i>		Nume de familie după căsătorie (dacă este cazul) <i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i>
1.1a	xxx	1.1b xxx
Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui/mamei <i>Initial(s) of the father's / mother's first name(s)</i>		Prenumele <i>First name(s)</i>
1.2a	X	1.2b xxx
Data nașterii (anul/luna/ziaua) <i>Date of birth (year/month/day)</i>		Locul nașterii (localitate, județul/sectorul, țara) <i>Place of birth</i>
1.3a	## ## ##	1.3b xxx
Număr matricol <i>Student enrolment number</i>		Anul înmatriculării <i>Year of enrolment</i>
1.4	123456	1.5 yyyy
Codul numeric personal (CNP) <i>Personal identification number</i>		
1234567890		
2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA <i>INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION</i>		
Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat (după promovarea examenului de finalizare a studiilor) <i>Name of qualification and (if applicable) title awarded (after passing the final examination)</i>		
2.1	ADMINISTRATIE PUBLICA EUROPEANA - MASTER EUROPEAN PUBLIC ADMINISTRATION-MASTER DEGREE	
Domeniul de studii <i>Field of study</i>		Programul de studii <i>Programme of study</i>
2.2a	ȘTIINȚE ADMINISTRATIVE ADMINISTRATIVES SCIENCES	2.2b ADMINISTRATIE PUBLICA EUROPEANA EUROPEAN PUBLIC ADMINISTRATION
Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) <i>Name and status of awarding institution</i>		Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor <i>Faculty administering the final examination</i>
2.3a	UNIVERSITATEA "LUCIAN BLAGA" DIN SIBIU UNIVERSITATE PUBLICĂ ACREDITATĂ "LUCIAN BLAGA" UNIVERSITY OF SIBIU ACCREDITED PUBLIC UNIVERSITY	2.3b FACULTATEA DE DREPT FACULTY OF LAW
Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) <i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i>		Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b) <i>Faculty administering studies (if different from 2.3b)</i>
2.4a	XXXX XXXX	2.4b XXXX XXXX
Limba (limbile) de studiu / examinare <i>Language(s) of instruction / examination</i>		
2.5	Română / Romanian	
3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII <i>INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION</i>		
Nivelul calificării <i>Level of qualification</i>		Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT) <i>Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits</i>
3.1	Studii universitare de masterat - 7 CNC/CEC- Master studies - 7 NQF/EQF	3.2 2 ANI, 120 CREDITE 2 YEARS, 120 CREDITS
Condițiile de admitere / Acces requirement(s)		
3.3	XXXX XXXX	

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBȚINUTE
INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1 **ÎNVĂȚĂMÂNT CU FRECVENȚĂ REDUSĂ (IFR)**
LOW ATTENDANCE EDUCATION

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the study programme

4.2

Competențe profesionale:

1. Administrează datele / Manage data
2. Administrează indicatorii de evaluare a proiectului / Manage project metrics
3. Asigură aplicarea legislației / Ensure law application
4. Asigură managementul de proiect / Perform project management
5. Consiliază legiuitorii / Advise legislators
6. Creează modele de date / Create data models
7. Exerciță față de colegi leadership orientat către rezultate / Exert a goal-oriented leadership role towards colleagues
8. Gestionează implementarea politicii guvernamentale / Manage government policy implementation
9. Implementează procese privind calitatea datelor / Implement data quality processes
10. Informează cu privire la granturi și subvenții / Report on grants
11. Întocmește rapoarte de lucru / Write work-related reports
12. Monitorizează propuneri de politici / Monitor policy proposals
13. Oferă consiliere cu privire la cererile de grant / Advise on grants application
14. Oferă consiliere în ceea ce privește respectarea politicii guvernamentale / Advise on government policy compliance
15. Oferă orientări personalului / Guide staff
16. Scrie rapoarte de inspecție / Write inspection reports
17. Verifică respectarea politicii guvernamentale / Inspect government policy compliance

Detalii privind programul absolvit, calificativele / notele / creditele ECTS/ SECT obținute (conform Registrului matricol al facultății / departamentului, volumul nr. _____) / Drept _____)

Programme details and the individual grades / marks / ECTS/ SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no. X. _____/ _____)

4.3

Nr. No.	Denumirea disciplinei Subject	³⁾ Total ore Number of hours		Nota / Grade		Nr. credite / Number of ECTS/SECT credits	
		C	S, LP,P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
ANUL I (anul universitar 2021/2022) 1 st YEAR (2021/2022 academic year)							
1	Drept European I / European Law I	28	28			7	
2	Evoluția Istorică și Dezvoltarea Viitoare a Uniunii Europene: Reforme și Opțiuni / Historic and Future Development of the European Union: Reforms and Options	28	28			7	
3	Politici Europene Monetare și Bancare / Public and Social Policies	28	28			6	
4	Protecția Internațională a Drepturilor Omului / International Protection of Human Rights	28	28			6	
5	Legislația Transporturilor în U.E. Rețele transeuropene / Transport Legislation of the E.U. Trans-European Networks	14	28			4	
6	Introducere în UEM / Introduction to EMU	14	28			4	
7	Planificarea teritorială și urbanism / Territorial and Town Planning	14	28			4	
8	Drept European II / European Law II	28	28				7
9	Contracte Administrative și Parteneriatul Public-Privat / Administrative Contracts and Public-Private Partnerships	28	28				6
10	Tradiții Statale și Juridice în Europa / State and legal traditions in Europe	28	28				6
11	Fiscalitatea în UE / EU Tax	28	28				7
12	Protecția Europeană a Drepturilor Omului / European Protection of Human Rights	14	28				4
13	Sisteme Judiciare Europene / European judicial systems	14	28				4
14	Resursele Financiare ale UE / E.U. financial resources	14	28				4
Promovat cu media: ⁴⁾		Total credite / Total ECTS/SECT credits					
Pass average grade per academic year =							
ANUL II (anul universitar 2022/2023) 2 nd YEAR (2022/2023 academic year)							
1	Principii de Drept Privat European / Principles of European Private Law	28	28			6	
2	Instituții Judiciare Comparate / Comparative Judicial Institutions	28	28			6	
3	Funcția și Funcționarul Public în România și U.E. / Function and Public Officials in Romania and E.U.	28	28			7	
4	Practică în Administrația Publică 1 / Practical Training in Public Administration		42			7	
5	Protecția Mediului în Spațiul European / Environmental Law in E.U.	28	14			4	
6	Libera Circulație a Mărfurilor și Capitalurilor în U.E. / Free circulation of merchandises and capital	28	14			4	
7	Realități și Perspective privind un Cod Civil European / Realities and Perspectives on a European Civil Code	28	14			4	
8	Relații de Muncă și Politică Socială în UE / Labor relations and social policy of the E.U.	28	28				6
9	Etica și metodologia cercetării științifice / Ethics and Methodology of the Scientific Research	14	28				6
10	Servicii Publice în UE / Public Services in the E.U.	28	28				7
11	Practică în Administrația Publică 2 / Practical Training in Administrative Institutions		42				7
12	Sisteme Constituționale în UE / The European Union's Constitutional System	28	14				4
13	Dreptul Administrativ al Bunurilor / Administrative Law of Property	28	14				4
14	Străinii și Emigrația în UE / Foreigners and Migration in the EU	28	14				4
Promovat:	Media ⁵⁾ de promovare a studiiilor (media ponderată cu punctele de credit)			Total credite:			
Passed:	Overall average grade (credit-weighted average - if available):			Total ECTS/SECT credits			

Sistemul de notare, și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

4.4

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi.
Nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.
Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2015, specializarea Asistență Medicală Generală este _____, iar media maximă este _____.
Titularul fiind clasat pe locul _____ din totalul de _____ absolvenți.

Grading scale from 10 to 1, all grades being integers.
The minimal pass is 5,00, and the highest grade is 10,00
The minimal pass for the class of _____
specialty General Medical Assistance
was _____ and the highest grade was _____.
The holder was classified on position _____ from the total number of _____ graduates.

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

5.1

5.2

www.ulbsibiu.ro

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul) INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Possibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)

Access to further study (after passing the final examination)

6.1 Studii de DOCTORAT

PhD studies

Statutul profesional

Professional status

6.2 Posesorul acestui supliment la diplomă (anexă obligatorie a diplomei de absolvire) poate să își desfășoare activitatea profesională pe orice post în conformitate cu competențele asigurate prin programul de studii prin calificările și titlul acordat.

The holder of this diploma supplement (compulsory annex of the graduation diploma) can carry out his professional activity in any position in accordance with the competencies provided by the study program through the qualifications and the title awarded.

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Funcția
Position

Semnătura
Signature

Funcția
Position

Semnătura
Signature

7.1 **RECTOR**
RECTOR

XXX

7.2 **Secretar șef universitate**
University Registrar

XXX

7.3 **DECAN**
DEAN

XXX

7.4 **Secretar șef facultate**
Faculty Registrar

XXX

⁶⁾Nr. și data eliberării
No., dated

Ștampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

7.5

7.6

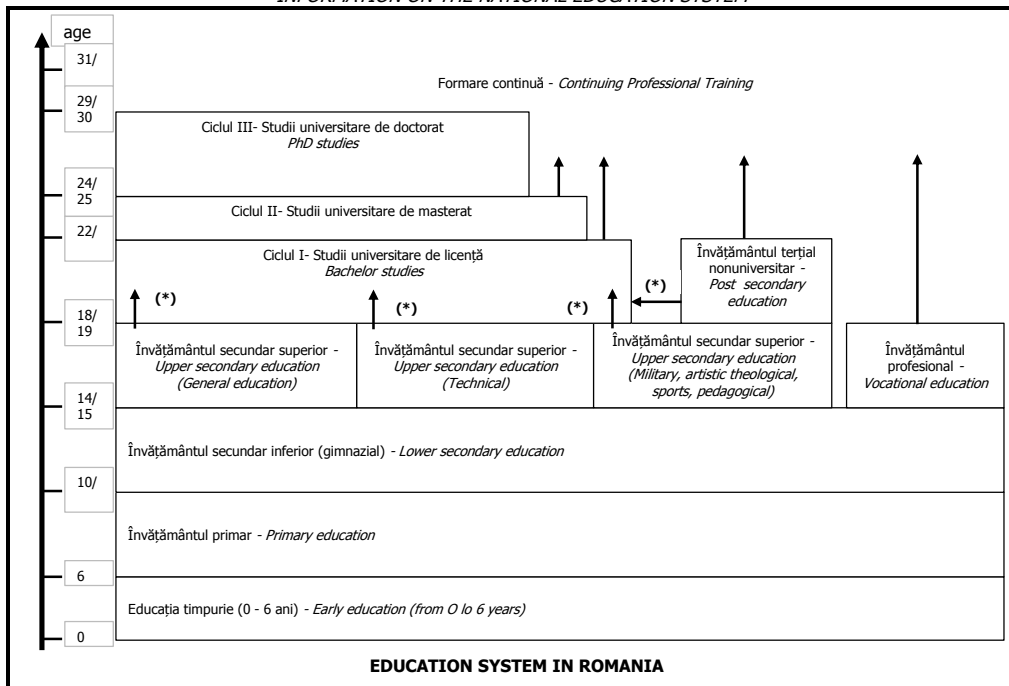
L.S.

Acest document conține un număr de ____ pagini.
This document contains a number of ____ pages.

- 1) Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.
1) Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement.
- 2) Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.
2) To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.
- 3) Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.
3) It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P).
- 4) Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.
4) Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.
- 5) Media aritmetică a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.
5) The arithmetic mean of the study years with two decimals and without rounding off.
- 6) Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.
6) To be filled in by the institution administering studies.
- Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.
- Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.
- Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. .../...) " va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiei reglementate.
- The point 4.3 "Programme details and the individual grades/marks/ECTS/SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no./)" will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions.

L.S.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR Overview of the national higher education system

Accesul la învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60- 120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină - 360 de ECTS I SECT, Stomatologie - 360-de ECTS I SECT, Farmacie - 300 ECTS I SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS I SECT, Arhitectură - 360 ECTS I SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT, Dentistry- 360 ECTS/SECT, Pharmacy-300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis.

The Romanian higher education system is an open system.

Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

(*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011

According to Law no. 1/2011

L.S.